



الاتحاد الدولي للاتصالات

مكتب الاتصالات الراديوية
(فاكس مباشر رقم 85 57 730 22 41+)

6 يوليو 2005

النشرة الإدارية
CACE/353

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية المشاركين في أعمال لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية/الإجرائية

الموضوع: اجتماع لجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية (الخدمات الإذاعية)،
جنيف، 20 و 21 أكتوبر 2005

1 مقدمة

نتشرف بالإعلان في هذه النشرة الإدارية عن عقد اجتماع للجنة الدراسات 6 التابعة لقطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد، يومي 20 و 21 أكتوبر 2005، بعد اجتماعات فرق العمل 6A و 6E و 6M و 6P و 6Q و 6S وفريق المهام 6/9 مباشرة (انظر الرسالة المعممة 6/LCCE/47، المؤرخة 17 يونيو 2005).

وسيعقد اجتماع لجنة الدراسات في مقر الاتحاد في جنيف. وستقدم الخدمات التي تتصل مباشرة بالاجتماع، مثل تسجيل الوفود وتوزيع الوثائق وما إليها، بجوار قاعة الاجتماع. وستعقد جلسة الافتتاح الساعة 09:30 ويبدأ تسجيل الوفود من الساعة 08:30 يوم 20 أكتوبر 2005.

2 برنامج الاجتماع

يرد مشروع جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات 6 في الملحق 1. وسيجري تجهيز مساهمات المشاركين وفقاً للقرار ITU-R 1-4.

ويمكن الاطلاع على المسائل المكلفة بها لجنة الدراسات 6 على الموقع:
(<http://www.itu.int/ITU-R/publications/download.asp?product=que06&lang=e>)

1.2 اعتماد مشاريع التوصيات في اجتماع لجنة الدراسات (الفقرة 2.2.10 من القرار ITU-R 1-4)

ليس معروفاً على لجنة الدراسات في هذا الاجتماع أي مشاريع توصيات لاعتمادها وفقاً للفقرة 2.2.10 من القرار ITU-R 1-4.

2.2 اعتماد مشاريع التوصيات من قبل لجنة الدراسات بالمراسلة (الفقرة 3.2.10 من القرار ITU-R 1-4)

يتعلق الإجراء الوارد في الفقرة 3.2.10 من القرار ITU-R 1-4 بمشاريع التوصيات الجديدة أو المراجعة التي لا ترد بصفة خاصة في جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات أو التي لم يتوفر وقت كاف لتحضيرها بلغات العمل قبل الاجتماع.

ووفقاً لهذا الإجراء سوف تُعرض على لجنة الدراسات مشاريع التوصيات الجديدة أو المراجعة التي يتم إعدادها أثناء اجتماعات فرق العمل 6A و6E و6M و6P و6Q و6S و6T وفريق المهام 6/9 التي تُعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات مباشرة. وبعد النظر في تلك المشاريع يجوز للجنة الدراسات أن تقرر العمل على اعتماد مشاريع التوصيات بالمراسلة. وفي هذه الحالات قد تقرر لجنة الدراسات تطبيق إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت (PSAA) لمشروع التوصية، وهو الإجراء المنصوص عليه في الفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-4 (انظر أيضاً الفقرة 3.2 أدناه).

ووفقاً للفقرة 25.2 من القرار ITU-R 1-4 يحتوي الملحق 2 بهذه النشرة على قائمة بالموضوعات التي ستتناولها فرقة العمل واجتماعات فريق المهام قبل اجتماع لجنة الدراسات مباشرة، وهي الموضوعات التي قد تسفر عن مشاريع توصيات.

3.2 قرار بشأن إجراء الموافقة

تقرر لجنة الدراسات، في الاجتماع، الإجراء الذي يُتبع للحصول على الموافقة لكل مشروع توصية وفقاً للفقرة 3.4.10 من القرار ITU-R 1-4. ويمكن الحصول على الموافقة عن طريق عرض مشروع التوصية على جمعية الاتصالات الراديوية المقبلة، أو عن طريق مشاوره الدول الأعضاء؛ كما قد تقرر لجنة الدراسات استخدام إجراء الاعتماد والموافقة في نفس الوقت الذي يرد وصفه في الفقرة 3.10 من القرار ITU-R 1-4.

وإذا قررت لجنة الدراسات في اجتماعها أن أحد مشاريع التوصيات الناتجة عن دراسة مسألة معينة وموصوف بأنه مناسب لعملية الموافقة البديلة، لا ينطوي على آثار من ناحية السياسة العامة أو من الناحية التنظيمية، فيمكن في هذه الحالة استخدام عملية الموافقة المنصوص عليها في القرار ITU-R 45-1. وفي هذه الحالة، ينبغي النظر في اعتماد مشروع التوصية باستخدام إجراء المراسلة الذي يرد وصفه في الفقرة 2.2 أعلاه. وإذا اعتمدت التوصية بموجب هذا الإجراء فإنها تُعتبر توصية موافقاً عليها وفقاً للقرار ITU-R 45-1.

3 متطلبات التأشيرة

نود التذكير بأنه مطلوب من مواطني بعض البلدان الحصول على تأشيرة لدخول سويسرا وقضاء وقت فيها. ويجب طلب التأشيرة والحصول عليها من المكتب الذي يمثل سويسرا في بلدكم (سفارة أو قنصلية) أو من أقرب مكتب في بلد المغادرة في حالة عدم وجود مثل هذا المكتب في بلدكم. وإذا واجهتم أي مشاكل في هذا الصدد فيمكن للاتحاد، بناء على طلب رسمي من الإدارة أو الشركة التي تمثلونها، التدخل لدى السلطات السويسرية المختصة لتيسير إصدار التأشيرة.

وينبغي تقديم طلب التأشيرة مرفقاً برسالة رسمية من الإدارة أو الشركة التي تمثلونها. ويجب أن تبين الرسالة اسمكم ووظيفتكم وتاريخ الميلاد ورقم جواز السفر وتاريخ الإصدار وتاريخ الانتهاء. ويجب إرفاق صورة لجواز السفر واستمارة التسجيل بعد تعبئتها وإرسالها عن طريق الفاكس إلى وحدة الوثائق والاجتماعات بقطاع الاتصالات الراديوية بالاتحاد: ITU-R Document and Meetings Unit, Office V.434, Attention: Mrs. L. Kocher. ورقم الفاكس هو +41 22 730 6600. ويرجى ملاحظة أن الاتحاد يحتاج إلى أسبوع على الأقل لتجهيز جميع الأوراق المطلوبة لطلب التأشيرة.

4 المشاركة

ستقدّم خدمات الترجمة الشفوية على أساس تسجيل المشاركين الذين يتلقى الاتحاد طلبات تسجيلهم قبل شهر من الاجتماع. ومن أجل اتخاذ الترتيبات الضرورية، يرجى إبلاغ الاتحاد، قبل شهر من تاريخ افتتاح الاجتماع كحد أقصى، بمشاركة ممثليكم عن طريق تعبئة الاستمارة المرفقة (الملحق 3) (يمكن تصويرها عند الحاجة). وبالنسبة لحجز الفنادق يرجى الدخول إلى الموقع <http://www.itu.int/travel/>.

فاليري تيموفيف
مدير مكتب الاتصالات الراديوية

الملحقات: 3

التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية
- المنتسبون في قطاع الاتصالات الراديوية المشاركون في أعمال لجنة الدراسات 6
- رؤساء ونواب رؤساء لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية/الإجرائية
- رئيس ونواب رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر
- أعضاء لجنة لوائح الراديو
- الأمين العام للاتحاد، ومدير مكتب تقييس الاتصالات، ومدير مكتب تنمية الاتصالات

الملحق 1

مشروع جدول أعمال اجتماع لجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية

(جنيف، 20-21 أكتوبر 2005)

1	افتتاح الاجتماع
2	إقرار جدول الأعمال
3	تعيين المقرر
4	تعيين فريق الصياغة
5	تقرير الرئيس
6	تقارير فرق العمل وفريق المهام
7	النظر في التوصيات الجديدة والمراجعة
1.7	توصيات لم يصدر بشأنها إعلان نوايا بالسعي إلى اعتماد التوصية (انظر القرار ITU-R 1-4، الفقرات 3.2.10 و 3.10 و 4.10)
-	القرار بطلب الاعتماد
-	القرار باتباع عملية الموافقة عند اللزوم
-	التوافق مع الملحق 1 للقرار ITU-R 1-4، إذا كان مطلوباً
2.7	التوصيات التي تناسب عملية الموافقة البديلة المنصوص عليها في القرار ITU-R 45-1
3.7	تحيين التوصيات بموجب القرار ITU-R 44-1
8	نتائج اجتماعات لجنة التوجيه للجنة الدراسات 6 التابعة لقطاع الاتصالات الراديوية
9	حالة الأدلة والمسائل والتوصيات والتقارير والآراء والقرارات والمقررات
10	الاتصال مع لجان الدراسات الأخرى والمنظمات الدولية
11	التحضيرات للمؤتمر الإقليمي للاتصالات الراديوية لعام 2006
12	التحضيرات لجمعية الاتصالات الراديوية لعام 2007
13	التحضيرات للاجتماع التحضيري للمؤتمر لعام 2007
14	إنشاء فريق الصياغة الذي يعمل عن طريق المراسلة
15	جدول الاجتماعات
16	ما يستجد من أعمال

أ. ماجنتا

رئيس لجنة الدراسات 6 للاتصالات الراديوية

الملحق 2

الموضوعات المعروضة على اجتماعات فرق العمل 6A و6E و6M و6P و6Q و6S وفريق المهام 6/9، التي تُعقد قبل اجتماع لجنة الدراسات 6 مباشرة، والتي يمكن أن ينتج عنها مشاريع توصيات

فرقة العمل 6A

- مواصفات واستعمال المعلومات الشرحية في جميع السلسلة البرنامجية
- أنظمة التشفير الوسيطة ذات النوعية الصوتية لتطبيقات البث الإذاعي (إمكانية مراجعة التوصية ITU-R BS.1548)
- نقل مواد برامج التلفزيون ذات الاستبانة العالية على قنوات ذات سعة مخفضة مثل قنوات التجميع الساتلي للأخبار
- استخدام المشفر/مفكك التشفير الفيديوي H.264/AVC في التطبيقات الإذاعية

فرقة العمل 6E

- متطلبات الحماية لأنظمة الإذاعة من التداخل من الإشعاع الذي تسببه أنظمة الاتصالات السلكية، من إرسالات المعدات الصناعية والعلمية والطبية ومن إرسالات أجهزة المدى القصير
- أفقعة الطيف للإذاعة التلفزيونية الرقمية للأرض
- معايير التخطيط للخدمات التلفزيونية الرقمية للأرض في النطاقين VHF/UHF (إمكانية مشروع مراجعة التوصية ITU-R BT.1368)
- طرائق تصحيح الخطأ وتأطير البيانات والتشكيل والبث للإذاعة التلفزيونية الرقمية للأرض (إمكانية مشروع مراجعة التوصية ITU-R BT.1306-1)

فرقة العمل 6M

- إدارة الحقوق في بيئة الإذاعة الرقمية
- تنسيق نسق المحتوى الإجرائي لتطبيقات التلفزيون التفاعلية - تحديث
- حماية خصوصية المستعملين النهائيين في الخدمات الإذاعية التفاعلية
- تنفيذ قناة الاستعادة للأرض للخدمات التفاعلية - سيناريوهات الاستعمال واعتبارات التخطيط
- أنظمة إذاعة تطبيقات تعدد الوسائط والبيانات لاستقبالها على الهاتف المتنقل
- أنظمة تقليل هجمات "رفض الخدمة" في الخدمات الإذاعية التفاعلية
- إذاعة تشوير إعادة التوزيع

فرقة العمل 6P

- بيانات شرحية للإنتاج وما بعد الإنتاج
- قياس المستويات
- متطلبات قياس ارتفاع الصوت في البرامج للإنتاج وما بعد الإنتاج في الإذاعة
- نموذج مرجعي لمعالجة الإشارات الصوتية التي تستخدم خفض معدل البتات الصوتية لإنتاج البرامج/مرحلة ما بعد الإنتاج في الإذاعة
- متطلبات المستعملين واستعمال الطيف في جمع الأخبار إلكترونياً (ENG) من محطات للأرض
- نسق التصوير الملتقط تدريجياً 1280×720 ، 16×9 للإنتاج وتبادل البرامج دولياً في بيئة 50 هرتز

فرقة العمل 6Q

- طرق التقييم الشخصي للفيديو المتعدد الوسائط غير التفاعلي من قبل مشاهدين غير خبراء
- منهجية التقييم الشخصي لنوعية الصور التلفزيونية (إمكانية تقديم مشروع مراجعة التوصية ITU-R BT.500-11)

فرقة العمل 6S

- معلمات أنظمة الخدمة الإذاعية الساتلية ما بين 17,3 و 42,5 GHz (بما في ذلك وصلات التغذية المتصلة بها)
- مخططات مرجعية لهوائيات المحطات الأرضية في الخدمة الإذاعية الساتلية لاستعمالها في تقييم التداخل فيما يتعلق بسواتل غير مستقرة بالنسبة إلى الأرض (non-GSO) في نطاقات الترددات المذكورة في التذييل 30 من لوائح الراديو (إمكانية تقديم مشروع مراجعة للتوصية ITU-R BO.1443-1)
- الحماية من التداخل للخدمة الإذاعية الساتلية من الإرسالات الصادرة عن أجهزة ليس لها ترددات موزعة في لوائح الراديو تُنتج إرسالات أساسية في نطاقات التردد للخدمة الإذاعية الساتلية

فريق المهام 6/9

- قيم المعلمات للتراتبية الموسَّعة لأنظمة LSDI
- تصنيف تطبيقات LSDI
- متطلبات أداء الصور لتطبيقات LSDI
- طرق قياس خصائص تقديم الصوت لتطبيقات LSDI
- تخفيض معدل البتات الفيديوية لتطبيقات التوزيع في الوقت الفعلي للتصوير الرقمي على الشاشات الكبيرة للعرض في بيئة مسرحية (إمكانية مراجعة التوصية ITU-R BT.1687)

الملحق 3



Registration Form
ITU-R Meetings
Geneva, Switzerland, 3 - 25 October 2005

Radiocommunication Bureau

I wish to participate in

TG 6/9 3-7/10	WP 6E 5-14/10	WP 6P 6-12/10	WP 6M 7-11/10	WP 6S 11-18/10
WP 6A 13-14/10	TG 1/8 13-19/10	WP 6Q 18-19/10	SG 6 20-21/10	SG 1 24-25/10

Mr. Mrs. Ms. Miss:
(family name) (first name)

Accompanied by family member(s):
(family name) (first name)

1. REPRESENTATION

Name of Member State:

Head of Delegation Deputy Delegate

To be completed by representatives of Member States only

Name of Sector Member:

- Recognized Operating Agencies
- Scientific or Industrial Organizations
- UN, Specialized Agencies and the IAEA
- Regional and other International Organizations
- Regional Telecommunication Organizations
- Intergovernmental Organizations operating Satellite Systems
- Other Entities dealing with Telecommunication matters
- Associates

2. OFFICIAL ADDRESS

Name of the Company:

Street Address:

City/State/Code/Country:

Business tel.: Fax:

E-mail: In case of emergency:

3. DOCUMENTS

I wish to receive paper copies during the meeting: Yes No

If yes, indicate one language only: English French Spanish
 Arabic Chinese Russian

Upon request, contributions are available at the Document Distribution Desk

Date: Signature:

For BR Secretariat use only

Approved (if applicable) Personal Section Meeting Section Pigeonhole

To be returned duly completed to the Radiocommunication Bureau Place des Nations Telephone: +41 22 730 5802
CH-1211 Geneva 20 Telefax: +41 22 730 6600
Switzerland Email: linda.kocher@itu.int